

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ RADY (SZBP) 2017/975**ze dne 8. června 2017,****kterým se provádí rozhodnutí (SZBP) 2016/849 o omezujících opatřeních vůči Korejské lidově demokratické republice**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o Evropské unii, a zejména na čl. 31 odst. 2 této smlouvy,

s ohledem na rozhodnutí Rady (SZBP) 2016/849 ze dne 27. května 2016 o omezujících opatřeních vůči Korejské lidově demokratické republice a o zrušení rozhodnutí 2013/183/SZBP ⁽¹⁾, a zejména na čl. 33 odst. 1 uvedeného rozhodnutí,

s ohledem na návrh vysoké představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dne 27. května 2016 přijala Rada rozhodnutí (SZBP) 2016/849.
- (2) Dne 1. června 2017 změnil výbor Rady bezpečnosti OSN zřízený podle rezoluce Rady bezpečnosti OSN č. 1718 (2006) položky týkající se čtyř osob, na které se vztahují omezující opatření.
- (3) Dne 2. června 2017 přijala Rada bezpečnosti OSN rezoluci č. 2356 (2017), jíž zařadila 14 osob a čtyři subjekty na seznam osob a subjektů, na které se vztahují omezující opatření.
- (4) Příloha I rozhodnutí (SZBP) 2016/849 by proto měla být odpovídajícím způsobem změněna,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Příloha I rozhodnutí (SZBP) 2016/849 se mění v souladu s přílohou tohoto rozhodnutí.

*Článek 2*Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne 8. června 2017.

Za Radu
předseda
L. GRECH

⁽¹⁾ Úř. věst. L 141, 28.5.2016, s. 79.

PŘÍLOHA

I. Níže uvedené osoby a subjekty se zařazují na seznam osob a subjektů, na něž se vztahují omezující opatření, uvedený v příloze I rozhodnutí (SZBP) 2016/849.

A. Osoby

	Jméno	Další používaná jména	Identifikační údaje	Datum označení ze strany OSN	Odůvodnění
40.	Cho Il U	Cho Il Woo	datum narození: 10.5.1945 místo narození: Musan, provincie Severní Hamgyo'ng, KLDL státní příslušnost: KLDL číslo pasu: 736410010	2.6.2017	Ředitel pátého odboru Generálního úřadu pro průzkum (Reconnaissance General Bureau). Předpokládá se, že Cho je odpovědný za špionážní operace v zahraničí a za shromažďování zahraničních zpravodajských informací pro KLDL.
41.	Cho Yon Chun	Jo Yon Jun	datum narození: 28.9.1937 státní příslušnost: KLDL	2.6.2017	Náměstek ředitele odboru pro organizaci a vedení, který řídí výběr klíčových pracovníků pro Korejskou stranu pracujících a pro armádu KLDL.
42.	Choe Hwi		rok narození: 1954 nebo 1955 státní příslušnost: KLDL pohlaví: muž adresa: KLDL	2.6.2017	První náměstek ředitele odboru pro propagandu a agitaci Korejské strany pracujících, který kontroluje veškeré sdělovací prostředky v KLDL a je vládou využíván ke kontrole veřejnosti.
43.	Jo Yong-Won	Cho Yongwon	datum narození: 24.10.1957 státní příslušnost: KLDL pohlaví: muž adresa: KLDL	2.6.2017	Náměstek ředitele odboru pro organizaci a vedení Korejské strany pracujících, který řídí výběr klíčových pracovníků pro Korejskou stranu pracujících a pro armádu KLDL.
44.	Kim Chol Nam		datum narození: 19.2.1970 státní příslušnost: KLDL číslo pasu: 563120238 adresa: KLDL	2.6.2017	Předseda společnosti Korea Kumsan Trading Corporation, která obstarává dočasnou energii pro Generální úřad pro atomovou energii a slouží jako kanál umožňující tok hotovosti do KLDL.
45.	Kim Kyong Ok		rok narození: 1937 nebo 1938 státní příslušnost: KLDL adresa: Pchjongjang, KLDL.	2.6.2017	Náměstek ředitele odboru pro organizaci a vedení, který řídí výběr klíčových pracovníků pro Korejskou stranu pracujících a pro armádu KLDL.
46.	Kim Tong-Ho		datum narození: 18.8.1969 státní příslušnost: KLDL číslo pasu: 745310111 pohlaví: muž adresa: Vietnam	2.6.2017	Zástupce banky Tanchon Commercial Bank ve Vietnamu, která je hlavním finančním subjektem KLDL pro obchody související se zbraněmi a raketami.

	Jméno	Další používaná jména	Identifikační údaje	Datum označení ze strany OSN	Odůvodnění
47.	Min Byong Chol	MinPyo'ng-ch'o'l; Min Byong-chol; Min Byong Chun	datum narození: 10.8.1948 státní příslušnost: KLCDR pohlaví: muž adresa: KLCDR	2.6.2017	Pracovník odboru pro organizaci a vedení Korejské strany pracujících, který řídí výběr klíčových pracovníků pro Korejskou stranu pracujících a pro armádu KLCDR.
48.	Paek Se Bong		datum narození: 21.3.1938 státní příslušnost: KLCDR	2.6.2017	Paek Se Bong je bývalým předsedou Druhého hospodářského výboru, bývalým členem Komise pro národní obranu a bývalým náměstkem ředitele odboru pro muniční průmysl.
49.	Pak Han Se	Kang Myong Chol	státní příslušnost: KLCDR číslo pasu: 290410121 adresa: KLCDR	2.6.2017	Místopředseda Druhého hospodářského výboru, který dohlíží na výrobu balistických raket KLCDR a řídí činnost společnosti Korea Mining Development Corporation, jež je přední společností KLCDR pro obchod se zbraněmi a hlavním vývozcem zboží a zařízení souvisejících s balistickými raketami a konvenčními zbraněmi.
50.	Pak To Chun	Pak Do Chun	datum narození: 9.3.1944 státní příslušnost: KLCDR	2.6.2017	Pak To Chun je bývalým tajemníkem odboru pro muniční průmysl a v současnosti poskytuje poradenství ohledně záležitostí týkajících se jaderného a raketového programu. Je bývalým členem Komise pro státní záležitosti a členem politbyra Korejské strany pracujících.
51.	Ri Jae Il	Ri, Chae-Il	rok narození: 1934 státní příslušnost: KLCDR	2.6.2017	Náměstek ředitele odboru pro propagandu a agitaci Korejské strany pracujících, který kontroluje veškeré sdělovací prostředky v KLCDR a je vládou využíván ke kontrole veřejnosti.
52.	Ri Su Yong		datum narození: 25.6.1968 státní příslušnost: KLCDR číslo pasu: 654310175 pohlaví: muž adresa: Kuba	2.6.2017	Úředník společnosti Korea Ryonbong General Corporation, která se specializuje na akvizice pro obranný průmysl KLCDR a podporuje prodej vojenského materiálu ze strany Pchjongjangu. Je pravděpodobné, že její nákupní činnost rovněž podporuje program KLCDR v oblasti chemických zbraní.
53.	Ri Yong Mu		datum narození: 25.1.1925 státní příslušnost: KLCDR	2.6.2017	Ri Yong Mu je místopředsedou Komise pro státní záležitosti, která řídí veškeré záležitosti KLCDR ve vojenské oblasti a v oblasti obrany a bezpečnosti, včetně akvizic a nákupní činnosti, a vydává příslušné pokyny.

B. Subjekty

	Název	Další používané názvy	Sídlo	Datum označení	Další informace
43.	Kangbong Trading Corporation		KLDR	2.6.2017	Společnost Kangbong Trading Corporation do KLDR nebo z KLDR přímo či nepřímo prodávala, dodávala, převáděla nebo nakupovala kovy, grafit, uhlí nebo software, přičemž z obdržených příjmů či zboží může mít prospěch vláda KLDR nebo Korejská strana pracujících. Zakladatelem společnosti Kangbong Trading Corporation je ministerstvo lidových ozbrojených sil.
44.	Korea Kumsan Trading Corporation		Pchjongiang, KLDR	2.6.2017	Společnost Korea Kumsan Trading Corporation je vlastněna či ovládána Generálním úřadem pro atomovou energii, který dohlíží na jaderný program KLDR, nebo přímo či nepřímo v jeho zájmu či jeho jménem jedná nebo údajně jedná.
45.	Koryo Bank		Pchjongiang, KLDR	2.6.2017	Banka Koryo Bank působí v odvětví finančních služeb v rámci hospodářství KLDR a je spojována s „kanceláří 38“ a „kanceláří 39“ Korejské strany pracujících.
46.	Strategic Rocket Force of the Korean People's Army (Strategické raketové síly korejské lidové armády)	Strategic Rocket Force; Strategic Rocket Force Command of KPA	Pchjongiang, KLDR	2.6.2017	Subjekt Strategic Rocket Force of the Korean People's Army má na starosti všechny programy KLDR v oblasti balistických raket a je odpovědný za vypouštění raket SCUD a NODONG.

II. Následující položky týkající se osob, na něž se vztahují omezující opatření, uvedené v příloze I rozhodnutí (SZBP) 2016/849 se nahrazují níže uvedeným zněním:

	Jméno	Další používaná jména	Identifikační údaje	Datum označení	Další informace
14.	Choe Song Il		číslo pasu: 472320665, pas platný do: 26.9.2017; číslo pasu: 563120356; státní příslušnost: KLDR	2.3.2016	Zástupce banky Tanchon Commercial Bank. Pracoval jako zástupce banky Tanchon Commercial Bank ve Vietnamu.
17.	Jang Yong Son		datum narození: 20.2.1957 státní příslušnost: KLDR	2.3.2016	Zástupce společnosti Korea Mining Development Trading Corporation (KOMID). Pracoval jako zástupce společnosti KOMID v Íránu.

	Jméno	Další používaná jména	Identifikační údaje	Datum označení	Další informace
21.	Kim Jung Jong	Kim Chung Chong	číslo pasu: 199421147, pas platný do: 29.12.2014; číslo pasu: 381110042, pas platný do: 25.1.2016; číslo pasu: 563210184, pas platný do: 18.6.2018; datum narození: 7.11.1966; státní příslušnost: KLDR	2.3.2016	Zástupce banky Tanchon Commercial Bank. Pracoval jako zástupce banky Tanchon Commercial Bank ve Vietnamu.
24.	Kim Yong Chol		datum narození: 18.2.1962 státní příslušnost: KLDR	2.3.2016	Zástupce společnosti KOMID. Pracoval jako zástupce společnosti KOMID v Íránu.